

WZÓR



UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Umowa współfinansowana ze środków Unii Europejskiej  
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

**UMOWA DOTACJI CELOWEJ Nr .../DC/1.16/10**

zawarta w dniu ..... 2010 r. w Warszawie, pomiędzy

Ministrem Pracy i Polityki Społecznej, reprezentowanym przez Dyrektora Centrum Rozwoju Zasobów Ludzkich - Pana Roberta Kwaśniaka, na podstawie pełnomocnictwa z dnia 24 lipca 2009 r., zwanym dalej Przekazującym

a

Województwem Podlaskim, reprezentowanym przez Zarząd Województwa Podlaskiego w imieniu którego działają:

Pan Jarosław Zygmunt Dworzański – Marszałek Województwa Podlaskiego

oraz

Pan Mieczysław Kazimierz Baszko – Członek Zarządu Województwa Podlaskiego,

zwanym dalej „Beneficjentem”, w imieniu którego zadanie realizuje Regionalny Ośrodek Polityki Społecznej w Białymstoku zgodnie z umową Nr CRZL/WPS/1.16/5/09 z dnia 21 sierpnia 2009 r. oraz pełnomocnictwem udzielonym na podstawie „Uchwały Nr 170/252/09 Zarządu Województwa Podlaskiego z dnia 23 czerwca 2009 r. w sprawie udzielenia pełnomocnictwa Dyrektorowi Regionalnego Ośrodka Polityki Społecznej w Białymstoku do realizacji zadania pod nazwą „Wsparcie Regionalnych Ośrodków Polityki Społecznej w zakresie utworzenia Obserwatorium Integracji Społecznej” w latach 2009-2013”.

Strony postanawiają, co następuje:

**§ 1.**

Niniejsza umowa jest zawierana w celu zapewnienia, przekazania i rozliczenia środków dotacji celowej na 2010 r. dla Beneficjenta na realizację zadań projektu pt. „Koordynacja na Rzecz Aktywnej Integracji” w ramach działania 1.2 Wsparcie systemowe instytucji pomocy i integracji społecznej Priorytet I Zatrudnienie i integracja społeczna Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, zgodnie z umową o dofinansowanie z dnia 7 października 2008 r. nr POKL.01.02.00-00-016/08-00 oraz umową z Centrum Rozwoju Zasobów Ludzkich nr CRZL/WPS/1.16/5/09 z dnia 21 sierpnia

2009 r., na zasadach i w trybie określonym w ustawie o finansach publicznych z dnia 27 sierpnia 2009 r. (Dz. U. 09.157.1240) oraz w aktach wykonawczych do niniejszej ustawy.

## § 2.

1. Przekazujący zobowiązuje się do przekazania w transzach Beneficjentowi w roku 2010 dotacji celowej w łącznej wysokości: **276 609,00 PLN**.
2. Środki, o których mowa w ust. 1 przeznaczone są na zadania, określone w umowie z dnia 21 sierpnia 2009 r. nr CRZL/WPS/1.16/5/09 zmienionej Aneksem Nr 1 z dnia 28 września 2009 r. i Aneksem Nr 2 z dnia 9 marca 2010 r. - w § 3 ust. 3 pkt 1-3.
3. Środki, o których mowa w ust.1 zostaną przekazane Beneficjentowi, pod warunkiem przyznania powyższych kwot przez Ministra Finansów.

## § 3.

1. Dotacja celowa, o której mowa w § 2, zostanie przekazana Beneficjentowi, na podstawie umowy z dnia 21 sierpnia 2009 r. nr CRZL/WPS/1.16/5/09 zmienionej Aneksem Nr 1 z dnia 28 września 2009 r. i Aneksem Nr 2 z dnia 9 marca 2010 r.
2. Harmonogram przekazywania środków dotacji celowej, o której mowa w § 2, zawierający szczegółowe wskazanie klasyfikacji budżetowej dotacji celowej, stanowi załącznik nr 1 do niniejszej umowy.

## § 4.

1. Beneficjent jest zobowiązany przeznaczyć otrzymane środki wyłącznie w celu realizacji projektu, o którym mowa w § 1. Ponadto przy wydatkowaniu środków zobowiązany jest do stosowania zasad zawartych w umowie z dnia 21 sierpnia 2009 r. nr CRZL/WPS/1.16/5/09 zmienionej Aneksem Nr 1 z dnia 28 września 2009 r. i Aneksem Nr 2 z dnia 9 marca 2010 r.
2. Określając wysokość zapotrzebowania na środki, Beneficjent bierze pod uwagę w szczególności planowany poziom wydatków w ramach projektu.

## § 5.

1. Dotacja celowa, o której mowa w § 2, jest przekazywana zgodnie z harmonogramem, o którym mowa w § 3 ust. 2, na następujący rachunek bankowy Beneficjenta:  
**Województwo Podlaskie w Białymstoku 53 1500 1344 1213 4006 7550 0000**
2. Dotacja celowa, o której mowa w § 2, zostanie przekazana w formie zaliczki w 4 transzach:
  - 1) pierwsza zostanie przekazana na podstawie wniosku o przekazanie dotacji, stanowiącego załącznik nr 2 do niniejszej umowy, w ciągu 7 dni roboczych od dnia uruchomienia I transzy dotacji celowej dla Przekazującego.
  - 2) środki na kolejne transze dotacji celowej będą uruchamiane na podstawie wniosku Beneficjenta o przekazanie dotacji, złożonego Przekazującemu nie później niż miesiąc przed końcem danego kwartału, natomiast będą wypłacane po rozliczeniu nie mniej niż 70% wydatków z poprzedniej transzy.
3. W przypadku, gdy Przekazujący nie dysponuje środkami na przekazanie dotacji celowej w wysokości wskazanej przez Beneficjenta, może przekazać środki w wysokości niższej wraz z pisemnym uzasadnieniem przyczyn tego faktu. Kwota będąca różnicą pomiędzy kwotą środków wskazanych przez Beneficjenta, a przekazanych jest wypłacana w możliwie najkrótszym terminie, w ramach dostępnych środków, w sposób umożliwiający sprawną realizację projektu przez Beneficjenta.
4. Przekazujący i Beneficjent oświadczają, że brak środków na realizację zadań projektu wynikający z przekazania środków w wysokości niższej od wskazanej przez Beneficjenta,

o czym mowa w ust. 3, nie będzie się wiązał z negatywnymi konsekwencjami dla Beneficjenta. Przekazanie środków w niższej wysokości nie może być podstawą do uznania nieterminowości realizacji zadań przez Beneficjenta, w sytuacji gdy Beneficjent przesunie realizację zadań z powodów, o jakich mowa w ust. 3.

5. Dla zapewnienia realizacji zadań objętych umową z dnia 21 sierpnia 2009 r. Nr CRZL/WPS/1.16/5/09, w sytuacji o jakiej mowa w ust. 3 Beneficjent w miarę posiadanych możliwości zapewni środki własne na realizację zadań w Projekcie. Przekazujący przekaże środki na pokrycie wydatków wcześniej dokonanych ze środków własnych Beneficjenta, niezwłocznie po ich uruchomieniu dla Przekazującego.
6. Beneficjent ponosi wydatki w ramach niniejszej umowy z wyodrębnionego do obsługi rachunku bankowego: **28 1500 1344 1213 4009 0880 0000**.
7. W przypadku zmiany rachunku bankowego, o którym mowa w ust. 6 Beneficjent zobowiązany jest do pisemnego poinformowania Przekazującego.

#### **§ 6.**

1. Beneficjent jest zobowiązany do wykorzystania środków, o których mowa w § 2, w terminie do 30 grudnia 2010 r.
2. W razie konieczności, w przypadku niezrealizowania wydatków w ramach udzielonej dotacji w pełnej wysokości, Beneficjent zobowiązany jest do przekazania Przekazującemu do dnia 15 października 2010 r. informacji na temat wysokości środków, które powinny zostać zgłoszone w wykazie wydatków budżetu państwa, które nie wygasają z upływem roku 2010 r., zgodnie z trybem określonym w art. 181 ustawy o finansach publicznych.
3. Beneficjent dokonuje zwrotu niewykorzystanych środków, o których mowa w ust. 1 i 2 w terminie do dnia 30 grudnia 2010 r. na rachunek bankowy wskazany w § 8.

#### **§ 7.**

1. Rozliczenie środków przekazanych w ramach dotacji celowej (poszczególnej transzy) następuje zgodnie ze wzorem stanowiącym załącznik nr 3 do niniejszej umowy.
2. Do rozliczenia, o którym mowa w ust. 1, Beneficjent załącza kserokopie dowodów księgowych (potwierdzone za zgodność z oryginałem), potwierdzające ich wydatkowanie w ramach projektu.
3. Beneficjent zobowiązany jest do rozliczenia dotacji (poszczególnych transz) w następujących terminach:  
I transza – najpóźniej do 15 kwietnia 2010 r.  
II transza – najpóźniej do 15 lipca 2010 r.  
III transza – najpóźniej do 15 października 2010 r.  
IV transza – najpóźniej do 15 stycznia 2011 r.

#### **§ 8.**

1. Beneficjent dokona zwrotu niewykorzystanych środków dotacji celowej na następujący rachunek bankowy:

Centrum Rozwoju Zasobów Ludzkich 17 1010 1010 0167 1113 9130 1000

2. W przypadku zmiany rachunku bankowego, o którym mowa w ust. 1 Przekazujący zobowiązany jest do pisemnego poinformowania Beneficjenta.

#### **§ 9.**

Beneficjent jest zobowiązany poddać się kontroli dokonywanej przez uprawnione podmioty w zakresie prawidłowości wykorzystania środków dotacji celowej oraz zwrócić środki

nieprawidłowo wydatkowane lub pobrane w nadmiernej wysokości na zasadach zawartych w umowie z dnia 21 sierpnia 2009 r. nr CRZL/WPS/1.16/5/09.

#### **§ 10.**

Przekazujący może wypowiedzieć niniejszą umowę w trybie natychmiastowym ze względu na nieprawidłowości występujące w trakcie realizacji Projektu oraz w przypadku nieprawidłowości występujących w trakcie realizacji niniejszej umowy, na podstawie protokołu z przeprowadzonej kontroli, po rozpatrzeniu zastrzeżeń Beneficjenta.

#### **§ 11.**

Wygaśnięcie umowy nastąpi z chwilą zatwierdzenia przez Przekazującego rozliczenia dotacji celowej, na zasadach określonych w § 7 oraz zwrotu środków dotacji celowej, zgodnie z § 8.

#### **§ 12.**

Wszelkie zmiany umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

#### **§ 13.**

Spory powstałe w związku z wykonaniem niniejszej umowy Strony będą się starały rozwiązywać polubownie. W przypadku braku porozumienia spór będzie poddany pod rozstrzygnięcie sądowni powszechnemu właściwemu dla siedziby Przekazującego.

#### **§ 14.**

W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają odpowiednie przepisy ustawy o finansach publicznych z dnia 27 sierpnia 2009 r. (Dz. U. 09.157.1240).

#### **§ 15.**

Umowa zostaje zawarta z dniem ..... 2010 r. z mocą obowiązywania od dnia 1 stycznia 2010 r.

#### **§ 16.**

Umowa została sporządzona w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze Stron.

.....  
**Przekazujący**

.....  
**Beneficjent**